

“Till It Happens to You” - Lady Gaga

Testo originale:

You tell me it gets better, it gets better in
time
You say I'll pull myself together, pull it
together, you'll be fine
Tell me, what the hell do you know? What
do you know?
Tell me how the hell could you know? How
could you know?

'Til it happens to you, you don't know how
it feels, how it feels
'Til it happens to you, you won't know, it
won't be real
No, it won't be real, won't know how it
feels

You tell me hold your head up, hold your
head up and be strong
Cause when you fall you gotta get up, you
gotta get up and move on
Tell me how the hell could you talk, how
could you talk?
Cause until you walk where I walk, this is
no joke

'Til it happens to you, you don't know how
it feels, how it feels
'Til it happens to you, you won't know, it
won't be real
(How could you know?)
No it won't be real
(How could you know?)
Won't know how I feel

'Til your world burns and crashes
'Til you're at the end, the end of your rope
'Til you're standing in my shoes
I don't wanna hear a thing from you, from
you, from you
Cause you don't know

'Til it happens to you, you don't know how
I feel, how I feel
How I feel

'Til it happens to you, you won't know, it
won't be real

(How could you know?)
No it won't be real
(How could you know?)
Won't know how it feels

Til it happens to you
Happens to you
Happens to you
Happens to you
Happens to you
(How could you know?)
Til it happens you
You won't know how I feel

“Finché non accade a te”

Traduzione:

Finché Non Accade A Te
Mi dici che andrà meglio,
andrà meglio col tempo
dici che mi ricomporrò,
mi ricomporrò, "starai bene"
dimmi cosa diavolo ne sai? Cosa ne sai?
dimmi come diavolo potresti saperlo?
Come lo sapresti?

Finché non accade a te, non sai come ci si
sente
come ci si sente
finché non accade a te, non lo saprai, non
sarà reale
no, non sarà reale, non saprai come ci si
sente

Mi dici: cammina a testa alta!
cammina a testa alta e sii forte!
perché quando cadi devi rialzarti
devi rialzarti e andare avanti
dimmi come diavolo potresti parlare, come
puoi parlare?
perché finché non passi quel che ho
passato io non è certo uno scherzo

Finché non accade a te, non sai come ci si
sente
come ci si sente
finché non accade a te, non lo saprai,
non sarà reale (come potresti saperlo?)
no, non sarà reale (come potresti
saperlo?)
non saprai come mi sento io

Fino a quando il tuo mondo non brucia e
si frantuma
fino a quando non sei alla fine, allo stremo
fino a quando non sei nei miei panni
non voglio sentire nemmeno una parola
da te, da te, da te
perché tu non lo sai

Finché non accade a te, non sai come ci si
sente
come ci si sente, come ci si sente
finché non accade a te, non lo saprai,
non sarà reale (come potresti saperlo?)
no, non sarà reale (come potresti
saperlo?)
non saprai come ci si sente

Finché non accade a te
accade a te, accade a te
accade a te, accade a te
accade a te (come potresti saperlo?)
finché non accade a te non saprai come
mi sento io